



Orange România SA
Europe House
Bd. Lascar Catargiu nr. 51-53
Sector 1, Bucuresti, România
Phone: 203 30 00
Fax: 203 35 99
www.orange.ro

AUTORITATEA NAȚIONALĂ DE
REGLEMENTARE ÎN COMUNICAȚII
CABINET PREȘEDINTE
INTRARE Nr. 1190
IEȘIRE
Ziua... Luna... Anul... 03

Catre,
Autoritatea Nationala de Reglementare in Comunicatii Romania
Bd. Libertatii 14, Sector 5, Bucuresti

In atentia,
Dlui Presedinte Ion SMEEIANU

Bucuresti, 15 Mai 2003

Va multumim pentru invitatia lansata in 14 aprilie 2003 privind participarea la dezbaterile referitoare la separarea contabila, pe baza Proiectului de decizie pentru aprobarea regulamentului privind realizarea evidentei contabile separate, in cadrul contabilitatii interne de gestiune, proiect initiat de ANRC pentru SC ROMTELECOM SA si publicat pe site-ul Dvs.

Desi proiectul nu vizeaza direct ORANGE ROMANIA, acesta prezinta un interes deosebit tinand cont ca in baza art 5 din Decizia ANRC nr.124 din 24 martie 2003 , ORANGE ROMANIA are obligatia "de a tine evidenta contabila separata, in cadrul contabilitatii interne de gestiune, pentru toate activitatile care au legatura cu interconectarea cu rețeaua publica de telefonie mobila pe care o opereaza, in vederea terminarii apelurilor" si "de a furniza catre ANRC situatii financiare separate pentru ultimul an financiar incheiat".

In virtutea acestor obligatii, precum si a experientei acumulate in ultimii sase ani de ORANGE ROMANIA pe piata romaneasca de telecomunicatii, va aducem la cunostinta punctul nostru de vedere referitor la principiile si conditiile de baza privind realizarea separatiei contabile si a situatiilor financiare distincte.

In acest sens, consideram ca asigurarea unor situatii financiare separate privind interconectarea ar presupune in acest moment pentru operatorii romani de telefonie, angajarea de cheltuieli, investitii si resurse importante pe termen scurt. Mai precis este vorba de costuri privind consultanta, dezvoltari specifice de soft, upgrade de hardware, gasirea si instruirea de personal dedicat, cheltuieli privind auditarea situatiilor legate de interconectare, alte cheltuieli.

Deasemenea, in stadiul actual de dezvoltare a pietei telefoniei mobile din Romania si tinand cont de actuala situatie a tarilor din Uniunea Europeana, consideram ca fiind prematura obligativitatea separarii contabile si a furnizarii situatiilor financiare separate privind activitatea de interconectare pentru operatorii de telefonie din Romania . Ca atare, solicitam ANRC o evaluare atenta a oportunitatilor implementarii deciziei in termenul prevazut.



Orange România SA
Europe House
Bd. Lascar Catargiu nr. 51-53
Sector 1, Bucuresti, România
Phone: 203 30 00
Fax: 203 35 99
www.orange.ro

Ne exprimam deplina cooperare in asigurarea si respectarea principiilor de baza enuntate de ANRC: fundamentarea tarifelor pe costuri, transparenta si nediscriminare.

Sperand ca punctul nostru de vedere va fi luat in considerare, ramanem deschisi tuturor consultarilor si dezbaterilor referitoare la adoptarea de comun acord a unor principii si conditii viabile si realizabile referitoare la separarea contabila privind activitatea de interconectare.

Cu consideratie,

Bernard MOSCHENI
Director General

